

تاریخ امتحان: ۱۱ / ۱۰ / مدت امتحان: ۷۰ دقیقه نام دبیر:	سوالات هماهنگ درس عربی (۱) رشته انسانی - نوبت صبح	نام: ..... نام و خانوادگی: ..... نام کلاس: ..... نام پدر: .....
بارم	دانش آموزان عزیز سوالات ذیل را بدقت مطالعه کرده و در کمال خونسردی به آنها پاسخ دهید.	ردیف
۰/۵	۱ - تَرَجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا: الف - كَأَنَّهُ وَلِيٌّ حَمِيمٌ.      ب - وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُوَاطِنٍ	۱
۰/۵	۲ اُكْتُبِ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتْرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) « مِهْرَجَان، مَسْرُور، نَاجِح، حَفْلَةٌ، غُرْفَةٌ، رَاسِب » ..... = .....      ..... ≠ .....	۲
۰/۵	۳ اُكْتُبِ الْمَفْرَدَ أَوْ الْجَمْعَ: اُنْعَمُ: .....      ثَلَجٌ: .....	۳
۰/۵	۴ عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى: الف - شَهْرِيًّا <input type="checkbox"/> سَنَوِيًّا <input type="checkbox"/> مَفْتُوحًا <input type="checkbox"/> أُسْبُوعِيًّا <input type="checkbox"/>	۴
۵	۵ تَرَجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ: الف - مَنْ ذَا الَّذِي جَهَّزَهُ بِقُوَّةٍ مُفْتَكِرَةً . ۰/۷۵ ب - رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ. ۵ / ۰ ج - طَلَّبَتِ الْمَدِيرَةُ مِنْ سُمَيَّةَ إِطْفَاءَ الْمَصَابِيحِ وَالْمُكَيِّفِ. ۰/۷۵ د - هَلْ تَعْلَمُ أَنَّ الْغُرَابَ يَعِيشُ ثَلَاثِينَ سَنَةً أَوْ أَكْثَرَ. ۰/۵ ن - حَاوَلَ الْعُلَمَاءُ مَعْرِفَةَ سِرِّ تِلْكَ الظَّاهِرَةِ الْعَجِيبَةِ. ۰/۷۵ و - يَزْرَعُ الْجَاهِلُ الْعُدْوَانَ فَيَحْصُدُ الْخُسْرَانَ. ۰/۵ هـ - مَنْ رَأَى مِنْكُمْ أَحَدًا يَدْعُو إِلَى التَّفْرِيقِ فَهُوَ عَمِيلُ الْعَدُوِّ. ۰/۷۵ ي - إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْذِرُ عَلَى الْجَهْلِ. ۰/۵	۵
۱	۶ اِنْتَجِبِ التَّرْجِمَةَ الصَّحِيحَةَ: الف - لَا تَنْظُرُوا إِلَى كَثْرَةِ صَلَاتِهِمْ. ۱- به بسیاری نمازشان نگاه نمی کنید <input type="checkbox"/> ۲- به بسیاری نمازشان نگاه نکنید <input type="checkbox"/> ب - إِنْ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ اتَّقَاكُمْ. ۱- همانا گرامی ترین شما نزد خدا پرهیزگارترین شماست <input type="checkbox"/> ۲- همانا کسی نزد خدا گرامی است که تقوی پیشه کند <input type="checkbox"/>	۶
۱	۷ كَمَّلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجِمَةِ الْفَارْسِيَّةِ: (صَفْحَةُ ۲) الف - إِنَّكُمْ مَسْئُولُونَ حَتَّىٰ عَنِ الْبِقَاعِ وَالْبِهَائِمِ. شما مسئول هستید حتی در مقابل ..... و ..... ب - هَلْ تُصَدِّقُ أَنْ تَرَىٰ مِهْرَجَانَ مُطَرِّ السَّمَكَ . آیا ..... که ببینی ..... باران ماهی را	۷
۲	۸ تَرَجِمِ الْأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا: ( افعال مشخص شده را ترجمه کنید): الف - أَكْثَرُهُمْ لَا يَشْكُرُونَ . ب - سَنَتَعَاوَنُ جَمِيعًا . ج - لَا تَعْبُدُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ أَحَدًا . د - اِسْتَعْفِرْ لِدُنْبِكَ .	۸

ردیف	صفحه دوم سوالات هماهنگ دیمه عربی (۱) رشته انسانی	بارم
۹	أكتب نَوْعَ الأفعال و صيغَتها • (نوع أفعال وصيغتها أنها را بنویسید) الف - أنزلَ مِنَ السَّمَاءِ ماءً . ب - إتي بِما تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ.	۱
۱۰	إنتخب الجوابَ الصحيح: الف - الأمرُ مِنْ «يُجْلِسُ» ..... ۱- أَجْلِسُ ○ ب - المصدرُ مِنْ «تَعَلَّمَ» ..... ۱- تَعْلِيمُ ○ ۲- إِجْلِسُ ○ ۲- تَعَلَّمُ ○	۱
۱۱	أكتب في الفراغ عدداً أصلياً أو ترتيبياً: الف - أربعون زائداً عَشْرَةَ يُساوِي ..... ب - الفصلُ ..... فِي السَّنَةِ الإِيرانِيَّةِ فَصَلُ الخَرِيفِ.	۱
۱۲	أكتب الساعةَ بالأرقام: الف - الثامنةُ والنصفُ ..... ب - السادسةُ إلْتِراباً .....	۰/۵
۱۳	ضَع في الفراغ كَلِمَةً مُناسِبَةً (كلمتان زائدتان): « حُجْرَةٌ ، فَضْلٌ ، الهدوءِ ، سَوَاءٍ » الف - سافَرنا إلى قَريَةٍ ، لِأَننا بِحاجَةٍ إلى ..... ب - لِصَديقِي ..... فِي حُسنِ الخُلُقِ	۰/۵
۱۴	عَيِّن العَدَدَ و المعدودَ الصحيحَ للفراغ: الف - يَلْعَبُ أَحَدَ عَشَرَ ..... فِي فَرِيقِ كُرَةِ القَدَمِ . ب - نَافِذَةٌ ..... فِي الصَفِّ مُعَلَّقَةٌ . ۱- لَاعِبِينَ □ ۲- لَاعِباً □ ۱- واحِدَةً □ ۲- واحِداً □	۱
۱۵	ضَع في الدائِرَةِ العَدَدَ المُناسِبَ (كَلِمَةٌ زائِدَةٌ): ۱- الهاتِفِ ○ رَئيسُ البِلادِ ، الَّذي يَنصَحُ المُسئولينَ . ۲- قائِدِ ○ جِهازٍ لِلخِلاصِ مِنَ حَرارَةِ الصَّيفِ . ۳- الشَّررَةِ ○ آلَةٌ لِنَقْلِ الأصواتِ . ۴- الحِصَّةِ ○ قِطْعَةٌ مُنْفَصِلَةٌ عَنِ النَّارِ المُسْتَعِرَّةِ . ۵- مُكَيَّفِ	۱
۱۶	عَينِ الصَّحيحِ و الخَطَأِ : الف- رُبُعُ سَكَّانِ العالَمِ مِنَ المُسْلِمِينَ ..... ب- إِنْ نَزولَ المَطَرِ و الثلجِ مِنَ السَّمَاءِ أمرٌ طَبِيعِيٌّ ..... ج- المَرافِقِ العامَّةِ هِيَ الأماكِنُ الَّتِي تَمْتَلِكُها الدَّولَةُ ..... د- لا يَجوزُ الإِصرارُ عَلى نِقاطِ الخِلافِ و عَلى العَدوانِ ..... × ✓	۱
۱۷	أجِب عَنِ الأَسئَلَةِ: (بِه عَرَبِي پاسخ بدهید) الف- كَم عُمُرُكَ؟ ..... ب- مِنْ أَيِّ مَدِينَةٍ أَنْتَ؟ .....	۱
۱۸	رَتِّبِ الكَلِماتِ ثُمَّ أَكْتُبِ سَوالاً وَجَواباً (مرتب کنید): عِندي / هِذه / ما / الحُبوبِ / حُبوبُ / صُداعُ / مَهَدَّتُهُ ؟ سؤال جواب	۱

ردیف	دانش آموزان عزیز سوالات ذیل را بدقت مطالعه کرده و در کمال خونسردی به آنها پاسخ دهید.	بارم
۱	ترجم الكلمات التي تحتها خط: <b>گویی او دوستی (هرگز دوست) گرم و صمیمی است.</b> الف - كأنه ولي حميم. ب - واجب على كل مواطن: بر هر هم وطنی واجب است.	۰/۱۵
۲	اكتب في الفراغ الكلمتين المترادفتين و الكلمتين المتضادتين (كلمتان زائدتان) « مہر جان، مسرور، ناچ، خفله، غرقه، راسب » <b>مهرجان = خفله</b> ..... <b>ناچ = راسب</b> .....	۰/۱۵
۳	اكتب المفرد أو الجمع: أنعم: <b>نعمة</b> ..... ثلج: <b>ثلوج</b> .....	۰/۱۵
۴	عین الكلمة الغریبة فی المعنی: الف - شهرتاً □ ساهمنا □ سنویاً □ سالانه مفتوحاً □ باز أسبوعياً □ هفتگی	۰/۱۵
۵	ترجم العبارات التالية: الف - من ذا الذي جئزة بقوة مفكرة. ۰/۱۷۵ <b>کست این کسی که او را با نیروی اندیشه مجز کرد؟!</b> ب - ربنا لا تجفلنا مع القوم الظالمين. ۰/۱۵ <b>پروردگارا ما را همراه قوم ستمکاران قرار نده.</b> ج - طلبت المدير من سمية إطفاء المصابيح والمكثف. ۰/۱۷۵ <b>مدیر از سیمیه خواستش کردن چراغ ها و کولر را خواست.</b> د - هل تعلم أن الغراب يعيش ثلاثين سنة أو أكثر. ۰/۱۵ <b>آیا می دانی که کلاغ سی سال یا بیست و نوزده می کند؟!</b> هـ - حاول العلماء معرفة سير تلك الظاهرة العجيبة. ۰/۱۷۵ <b>دانشمندان برای شناخت راز آن پدیده عجیب تلاش کردند.</b> و - يزرع الجاهل الغدوان فيحصد الخسران. ۰/۱۵ <b>ناران دشمنی می کارد و زیان خروصی کند.</b> هـ - من رأى منكم أحداً يدعو إلى التفرقة فهو غمیل العدو. ۰/۱۷۵ <b>هر کس از شما کسی را دید که به تفرقه فرامی خواند، پس او مزدور دشمن است.</b> ی - إن الله لا يغفر على الجهل. ۰/۱۵ <b>صمانا خداوند با خاطر نادانی عذر نمی پذیرد.</b>	۵
۶	انتخب الترجمة الصحيحة: الف - لا تنظروا إلى كثرة صلاتهم. ۱- به بسیاری نمازشان نگاه نمی کنید □ ۲- به بسیاری نمازشان نگاه نکنید □ <b>فعل نمی</b> ب - إن أكرمكم عند الله أتقاكم. ۱- همانا گرامی ترین شما نزد خدا پرهیزگارترین شماست □ <b>اسم تفضیل</b> ۲- همانا کسی نزد خدا گرامی است که تقوی پیشه کند □	۱
۷	كمل الفراغات في الترجمة الفارسية: (صفحة ۲) الف - إنكم مسؤولون حتى عن البقاع والبهائم. شما مسئول هستید حتی در مقابل زمینها و چهارپایان. ب - هل تصدق أن تری مہر جان مظهر الشمک. آیا باور می کنید که بینی چشمش را باران ماهی را	۱
۸	ترجم الأعمال التي تحتها خط: (افعال مشخص شده را ترجمه کنید): الف - أكثرهم لا يشكرون. <b>بسیار کسانی نمی کنند</b> ب - سنتعاون جميعاً. <b>با هم همکاری خواهیم کرد</b> ج - لاتعبدوا من دون الله أحداً. <b>نپرستید</b> د - استغفر لذنبك. <b>استغفار کن</b>	۲

عمل ما ضعه للفتاب (مفرد مذكر محاطب)

بارم	صفحة دوم سوالات هماهنگ دیمه عربی (۱) رشته انسانی	ردیف
۱	أكتب نوع الأفعال و صيغتها . (نوع أفعال و صيغته أنها را بنویسید) الف - أنزل من السماء ماء . ب - إني بما تغفلون عليم . فعل مضارع . للمضاطبين (جمع مذكر محاطب)	۹
۱	إنتخب الجواب الصحيح: الف - الأمر من «يجلس» ..... ۱- اجلس <input checked="" type="checkbox"/> ..... ۲- اجلس <input type="checkbox"/> ب - المصدر من «تغلم» ..... ۱- تعلم <input type="checkbox"/> ..... ۲- تعلم <input checked="" type="checkbox"/>	۱۰
۱	أكتب في الفراغ عدداً أصلياً أو ترتيبياً: الف - أربعون زائد عشره يساوي ..... ب - الفصل الثالث ..... في السنة الإيرانية فصل الخريف.	۱۱
۰/۱۵	أكتب الساعة بالأرقام: الف - الثامنة والنصف ..... ب - السادسة والرابعة	۱۲
۰/۱۵	ضع في الفراغ كلمة مناسبة (كلمتان زائدتان): «حجرة، فضل، الهدوء، سواء» الف - سافرنا إلى قرية، لأننا بحاجة إلى ..... ب - لصديقي فضيل ..... في حسن الخلق	۱۳
۱	عين الغدذ و المعدود الصحيح للفراغ: الف - يلعب أحد عشر ..... في فريق كرة القدم . ب - نافذة ..... في الصف مغلقة .	۱۴
۱	ضع في الدائرة الغدذ المناسب (كلمة زائدة): ۱- الهاتف Ⓚ رئيس البلاد، الذي ينصح المسؤولين. ۲- قائد Ⓛ جهاز للخلاص من حرارة الصيف. ۳- الشررة Ⓛ آلة لنقل الأصوات. ۴- الحصنة Ⓛ قطعة منفصلة عن النار المستمرة. ۵- مكيف Ⓛ كلمة إضافة الحصنة است.	۱۵
۱	عين الصحيح و الخطأ : الف- رُبُع سُكَّانِ الْعَالَمِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ..... ب- إِنَّ نَزُولَ الْمَطَرِ وَ التَّلْجِ مِنَ السَّمَاءِ أَمْرٌ طَبِيعِيٌّ ..... ج- الْمُرَافِقُ الْعَامَّةُ هِيَ الْأَمَاكِينُ الَّتِي تَمْتَلِكُهَا الدَّوْلَةُ ..... د- لَا يَجُوزُ الْإِصْرَارُ عَلَى نِقَاطِ الْخِلَافِ وَ عَلَى الْعِدْوَانِ .....	۱۶
۱	أجب عن الأسئلة: (به عربی پاسخ بدهید) الف- كم عمرک؟ ..... ب- من أي مدينة أنت؟ .....	۱۷
۱	رتب الكلمات ثم أكتب سواها و جواباً (مرتب کنید): عندی / هذه / ما / الخبوب / خوب / صداع / مهذنة ؟ سؤال ما هذه الصبوب ؟ جواب صبوب مهذنة، عندي صداع.	۱۸